

# Decreto federale che approva l'Accordo di commercio e di cooperazione economica tra la Svizzera e il Tagikistan

*Disegno*

del ...

---

*L'Assemblea federale della Confederazione svizzera,*

visti gli articoli 54 capoverso 1 e 166 capoverso 2 della Costituzione federale<sup>1</sup>;  
visto il messaggio del Consiglio federale allegato al rapporto dell'11 gennaio 2012<sup>2</sup>  
sulla politica economica esterna 2011,

*decreta:*

## **Art. 1**

<sup>1</sup> L'Accordo di commercio e di cooperazione economica del 15 luglio 2011<sup>3</sup> tra la Confederazione svizzera e la Repubblica del Tagikistan è approvato.

<sup>2</sup> Il Consiglio federale è autorizzato a ratificarlo.

## **Art. 2**

Il presente decreto non sottostà a referendum.

<sup>1</sup> RS 101

<sup>2</sup> FF 2012 623

<sup>3</sup> RS ...; FF 2012 889

